



## Nicos Weg | A2

نص الحوار و المفردات

---

### (5) ياله من إجهاد | Das meinen Sie nicht ernst!

مرةً أخرى يضع جار يارا برميل القمامة أمام متجرها، وهي الآن غاضبة جداً. إضافة إلى ذلك يأتي الموجر محضراً لها خبراً مزعجاً. إنه ليس يوماً سعيداً بالنسبة ليارا.

نص الحوار

**YARA:**

So ein Idiot!

**HAUKE:**

Oh! Sie meinen hoffentlich nicht mich.

**YARA:**

Oh, nein, tut mir leid. Haben Sie schon mit Herrn Murz gesprochen? Ich ärgere mich immer wieder über diese ...

**HAUKE:**

Ja, ja, schon gut. Frau González, haben Sie jetzt einen Moment Zeit? Ich wollte doch etwas mit Ihnen besprechen.

**YARA:**

Ja!

**HAUKE:**

Es gibt im nächsten Jahr eine **Mieterhöhung**. Die Miete wird ab Januar teurer.

**YARA:**

**Das meinen Sie nicht ernst.**

**HAUKE:**

Glauben Sie etwa, dass Sie für immer den gleichen Preis zahlen können? Der **Markt verändert sich**, die Preise auch.

**YARA:**

Ich zahle genug. Und Sie haben schon vor zwei Jahren meine Miete **erhöht**.



## Nicos Weg | A2

نص الحوار و المفردات

---

**HAUKE:**

Ich kann verstehen, dass Sie sich nicht über die Mieterhöhung freuen, Frau González, aber ... ich **diskutiere** nicht **mit** Ihnen.

**YARA:**

Wissen Sie eigentlich, dass viele kleine **Ladenbesitzer** ihre Geschäfte **schließen** müssen, weil die Mieten immer teurer werden?

**HAUKE:**

Das ist tragisch. Aber es interessiert mich nicht.

**YARA:**

Ja, das wundert mich nicht. Menschen wie Sie interessieren sich nur für sich selbst. Ich werde auf keinen Fall mehr Miete bezahlen!

**HAUKE:**

Das **klären** wir noch. Schönen Tag, Frau González!



## Nicos Weg | A2

نص الحوار و المفردات

مفردات (من نص الحوار والدرس)

**etwas aus|drücken** – عبّر عن؛ أعرب عن –  
drückt aus, drückte aus, hat ausgedrückt

**Das meinen Sie nicht ernst.** – "لست جاداً بما تقول!" ؛ "لا يمكن أن تكون جاداً!"

**Das sehe ich auch so.** – أرى كذلك أيضاً.

**Das sehe ich nicht so.** – لا أرى كذلك.

**(mit jemandem) diskutieren** – ناقش؛ تناقش مع –  
diskutiert, diskutierte, hat diskutiert

**die Entscheidung, die Entscheidungen** – قرار

**etwas erhöhen** – رَفَع؛ زاد –  
erhöht, erhöhte, hat erhöht

**sich erhöhen** – ارتَفَع –  
erhöht, erhöhte, hat erhöht

**Es reicht mir.** – هذا يكفي!

**Ich bin anderer Meinung.** – "لدي رأي آخر" ؛ "اختلف بالرأي" ؛ "رأبي مختلف" –

**etwas klären** – سَوّى؛ حَسَمَ –  
klärt, klärte, hat geklärt

**der Ladenbesitzer, die Ladenbesitzer** – صاحب المحل

**die Ladenbesitzerin, die Ladenbesitzerinnen** – صاحبة المحل

**die Lösung, die Lösungen** – حل

**der Markt, die Märkte** – السوق

**die Mieterhöhung, die Mieterhöhungen** – رفع الإيجار؛ زيادة الإيجار –



## Nicos Weg | A2

نص الحوار و المفردات

---

**Mit freundlichen Grüßen** – [خاتمة الرسالة] مع أطيّب التحيّات

Abkürzung: MfG

**recht haben** – أحق؛ أصاب؛ كان على حق

hat, hatte, hat gehabt

**(etwas) schließen** – أوقف العمل

schließt, schloss, hat geschlossen

**Sehr geehrte Frau ...** – السيدة... المحترمة

**Sehr geehrter Herr ...** – السيد... المحترم

**steigen** – ارتفع؛ ازداد

steigt, stieg, ist gestiegen

**sich verändern** – تغيّر

verändert, veränderte, hat verändert

**das Viertel, die Viertel** – حي

**der Widerspruch, die Widersprüche** – اعتراض

**sich über etwas wundern** – عجب من؛ تعجب من

wundert, wunderte, hat gewundert

**die Zustimmung** – موافقة

nur Singular